



# California Regional Water Quality Control Board

## Los Angeles Region

Recipient of the 2001 *Environmental Leadership Award* from Keep California Beautiful



Linda S. Adams  
Agency Secretary

320 W. 4th Street, Suite 200, Los Angeles, California 90013  
Phone (213) 576-6600 FAX (213) 576-6640 - Internet Address: <http://www.waterboards.ca.gov/losangeles>

Arnold Schwarzenegger  
Governor

January 10, 2007

CERTIFIED MAIL NO. 7002 0860 0004 5295 6307  
RETURN RECEIPT REQUESTED

Mr. John Chakmak  
Irving & Phyllis Kern Trust  
5160 Campus Drive  
Newport Beach, CA 92660

Dear Mr. Chakmak:

**COVERAGE UNDER GENERAL NATIONAL POLLUTANT DISCHARGE ELIMINATION SYSTEM AND WASTE DISCHARGE REQUIREMENTS – IRVING & PHYLLIS KERN TRUST, INTERNATIONAL GARMENT FINISH INC., 2144 GARLORD STREET, LONG BEACH, CALIFORNIA (NPDES NO. CAG994004, CI-9218)**

We have completed our review of your application for a permit to discharge waste under the National Pollutant Discharge Elimination System (NPDES).

Based on the attached Fact Sheet and other information provided, we have determined that the groundwater discharge meets the conditions to be regulated under Order No. R4-2003-0111, *General National Pollutant Discharge Elimination System and Waste Discharge Requirements for Discharges of Groundwater from Construction and Project Dewatering to Surface Waters in Coastal Watersheds of Los Angeles and Ventura Counties*, adopted by this Board on August 7, 2003.

Enclosed are your Waste Discharge Requirements, which also serve as your NPDES permit, consisting of Order No. R4-2003-0111 and Monitoring and Reporting Program No. CI-9218. The discharge limitations in Part E.1.a. and E.1.c. of Order No. R4-2003-0111 for the specific constituents listed on the Table with the enclosed Fact Sheet are applicable to your discharge. The groundwater discharge flows into Long Beach Harbor. Therefore, the discharge limitations in Attachment B of Order No. R4-2003-0111 are not applicable to your discharge.

The Monitoring and Reporting Program requires you to implement the monitoring program on the effective date of coverage under this permit. All monitoring reports should be sent to the Regional Board, ATTN: Information Technology Unit. When submitting monitoring or technical reports to the Regional Board per these requirements, please include a reference to "Compliance File No. CI-9218 and NPDES No. CAG994004", which will assure that the reports are directed to the appropriate file and staff. Also, please do not combine other reports with your monitoring reports. Submit each type of report as a separate document.

In order to avoid future annual fees, please submit written notification when the project has been completed and the permit is no longer needed.

*California Environmental Protection Agency*



*Our mission is to preserve and enhance the quality of California's water resources for the benefit of present and future generations.*

Mr. John Chakmak  
Irving & Phyllis Kern Trust

- 2 -

January 10, 2007

We are sending a copy of Order No. R4-2003-0111 only to the applicant. For those on the mailing list, please refer to the Board Order previously sent to you. A copy of the Order will be furnished to anyone who requests it, or it can be obtained at our web site address: [http://www.waterboards.ca.gov/rwqcb4/html/permits/general\\_permits.html](http://www.waterboards.ca.gov/rwqcb4/html/permits/general_permits.html).

If you have any questions, please contact Gensen Kai at (213) 576-6651.

Sincerely,



Jonathan S. Bishop  
Executive Officer

Enclosures:

Order No. R4-2003-0111  
Fact Sheet  
Monitoring and Reporting Program for No. CI-9218

cc: Environmental Protection Agency, Region 9, Permit Section (WTR-5)  
U.S. Army Corps of Engineers  
U.S. Fish and Wildlife Services, Division of Ecological Services  
NOAA, National Marine Fisheries Service  
Philip Isorena, SWRCB, NPDES Unit  
California Department of Fish and Game, Marine Resources, Region 5  
California Department of Health Services, Environmental Branch  
Los Angeles County, DPW, Environmental Programs Division  
Los Angeles County, DPW, Flood Control Division  
City Manager, Studio City  
Lee Solomon, Tetrattech

**California Environmental Protection Agency**



*Our mission is to preserve and enhance the quality of California's water resources for the benefit of present and future generations.*